Australian Government

Services Australia



Australian Pension News

Sayı 51 Turkish

Avustralya dışında yapılan Avustralya emekli maaşı ödemelerinde değişiklikler

Uluslararası bankalar ek ödeme doğrulama gereksinimleri getiriyor.

Bu değişiklikler Avustralya emekli maaşınızı Avustralya dışındaki bir bankaya ödeme şeklimizi etkiler. Bankaların ödemenizi kabul edebilmeleri için onlara aşağıdakiler dahil olmak üzere daha fazla bilgi sağlamamız gerekiyor:

- Banka tarafından kaydedildiği şekliyle ev adresiniz (Postane kutusu değil)
- Kimliğinizin kanıtı
- Ek banka hesabı bilgileri.

Sizinle iletişime geçmedikçe hiçbir şey yapmanıza gerek yok.

Daha fazla bilgiye ihtiyacımız olursa sizinle iletişime geçeceğiz ve hangi bilgileri vermeniz gerektiğini size söyleyeceğiz.

Bir ödeme vekiliniz varsa ve daha fazla bilgiye ihtiyacımız olursa onlarla iletişime geçeceğiz.

Ödemeniz aşağıdaki durumlarda gecikebilir:

- Bankanızın ihtiyaç duyduğu bilgiler elimizde yoksa
- Bankanız yeni gereksinimleri karşılamak için sistemlerini değiştiriyorsa
- Bankanız ödemenizi reddettiyse.

Ödemenizin banka ekstrenizde farklı göründüğünü de fark edebilirsiniz.

Bu haber bülteni çevrim içi olarak mevcuttur

Bu haber bülteni internet sitemizde de mevcuttur. **servicesaustralia.gov.au/customer/publications/int001** adresine gidin

Hem bizdeki hem de bankanızdaki kayıtlı iletişim bilgilerinizi güncel tutun.

Bizde kayıtlı banka hesabı bilgilerinin bankanızda kayıtlı olanlarla eşleşmesi önemlidir. Bu, ödeme gecikmelerini azaltmaya yardımcı olur.

Bizde kayıtlı banka hesap bilgilerinizi güncellemek için **servicesaustralia.gov.au/aus178** adresindeki *International bank account (Uluslararası banka hesabı)* formunu doldurun veya uluslararası numaralarımızdan birini arayın.

> Daha fazla bilgi için **servicesaustralia.gov.au/aus178** adresine gidin

Pension Supplement değişti

20 Eylül 2026'dan itibaren Avustralya dışında yaşayan veya Avustralya dışına seyahat eden kişiler için Pension Supplement (Emeklilik Destek Ödemesi) değişti.

Geçici olarak Avustralya dışına seyahat ederseniz tam Pension Supplement'i 12 haftaya kadar almaya devam edersiniz. 12 haftanın ardından Pension Supplement'i keseceğiz.

Avustralya'yı yurtdışında yaşamak için terk ederseniz siz ayrılır ayrılmaz Pension Supplement'i keseceğiz. 20 Eylül 2026'da yurtdışında yaşıyorsanız Pension Supplement'iniz zaten kesilmiştir.

Bu değişiklik sadece Pension Supplement'i etkiler. Gerekli şartları hâlâ karşılıyorsanız ana ödemenizi almaya devam edeceksiniz.

> Pension Supplement almaktayken yurtdışına seyahat hakkında daha fazla bilgi için **servicesaustralia.gov.au/pensionsupplementtravel** adresine gidin.

Ödemelerinizle ilgili bilgiler

Her yıl 13 adet düzenli 4 haftalık ödeme alacaksınız.

4 haftalık emekli maaşı ödeme takvimi - Ekim 2026 ila Aralık 2027		
Ödemenizi yapacağımız tarih	**Ödemenin hesabınıza en geç yatırılma tarihi**	**Ödemenin kapsadığı dönem**
15 Ekim 2026	21 Ekim 2026	17 Eylül ila 14 Ekim 2026
12 Kasım 2026	18 Kasım 2026	15 Ekim ila 11 Kasım 2026
10 Aralık 2026	16 Aralık 2026	12 Kasım ila 9 Aralık 2026
7 Ocak 2027	13 Ocak 2027	10 Aralık 2026 ila 6 Ocak 2027
4 Şubat 2027	10 Şubat 2027	7 Ocak ila 3 Şubat 2027
4 Mart 2027	10 Mart 2027	4 Şubat ila 3 Mart 2027
1 Nisan 2027	7 Nisan 2027	4 Mart - 31 Mart 2027
29 Nisan 2027	5 Mayıs 2027	1 Nisan - 28 Nisan 2027
27 Mayıs 2027	2 Haziran 2027	29 Nisan ila 26 Mayıs 2027
24 Haziran 2027	30 Haziran 2027	27 Mayıs ila 23 Haziran 2027
22 Temmuz 2027	28 Temmuz 2027	24 Haziran ila 21 Temmuz 2027
19 Ağustos 2027	25 Ağustos 2027	22 Temmuz ila 18 Ağustos 2027
16 Eylül 2027	22 Eylül 2027	19 Ağustos ila 15 Eylül 2027
14 Ekim 2027	20 Ekim 2027	16 Eylül ila 13 Ekim 2027
11 Kasım 2027	17 Kasım 2027	14 Ekim ila 10 Kasım 2027
9 Aralık 2027	15 Aralık 2027	11 Kasım ila 8 Aralık 2027

Doğrudan hesaba ödemeler

Çoğu ülkede maaşları doğrudan banka hesaplarına yatırıyoruz. Güvenli, hızlı ve güvenilir olduğu için bu ödeme yöntemini teşvik ediyoruz.

Ödemeniz genellikle doğrudan hesaba yatırarak göndermemizi izleyen 2 ila 6 gün içinde belirttiğiniz banka hesabınıza geçer. **Ülkenizdeki resmi tatiller ödemenizi almanızı geciktirebilir**. Ödemeniz gönderildikten sonra 10 gün içinde ulaşmazsa bizimle iletişime geçmeden önce kendi bankanızla görüşün.

Uluslararası Hizmetlerin kapalı olduğu tarihler

Uluslararası Hizmetler aşağıdaki Avustralya resmi tatillerinde kapalı olacaktır:	
Noel resmi tatili	25 Aralık 2026 Cuma
Noel ertesi resmi tatili	28 Aralık 2026 Pazartesi
Kamu Hizmetleri tatili	29 Aralık 2026 Salı
Yılbaşı resmi tatili	1 Ocak 2027 Cuma
Avustralya Günü resmi tatili	26 Ocak 2027 Salı
Kutsal Cuma resmi tatili	26 Mart 2027 Cuma
Paskalya Pazartesi resmi tatili	29 Mart 2027 Pazartesi
ANZAC Günü resmi tatili	25 Nisan 2027 Pazar

Oranlar

Avustralya dışında maaş oranları ve eşikleri her yıl Ocak, Mart, Temmuz ve Eylül aylarında yeniden değerlendirilir.

Oranlar ve eşikler

Bu Avustralya doları (A$) rakamları yalnızca fikir verme amaçlı olup aksi belirtilmedikçe 20 Eylül 2026 tarihinden itibaren geçerlidir.

Avustralya dışında emekli maaşı oranları ve eşikleri	Tek	Çift, ikisi de hak sahibi	Çift, bir hak sahibi partner	ÇİFT, sağlık nedeniyle ayrı
Ne kadar maaş [1, 2, 3, 4]	**Yıllık**	**Yıllık**	**Yıllık**	**Yıllık, her biri için**
Maksimum temel oran	A$29,520.40	A$44,506.80	A$22,253.40	A$29,520.40
İzin Verilen Gelir [5,6]	**Tek**	**Birlikte**	**Birlikte**	**Birlikte**
Tam maaş	en fazla A$5,876.00	en fazla A$10,296.00	en fazla A$10,296.00	en fazla A$10,296.00
Kısmi maaş	A$64,916.80'dan az	A$99,309.60'dan az	A$99,309.60'dan az	A$128,377.60'dan az
İzin Verilen Varlıklar [7]	**Tek**	**Birlikte**	**Birlikte**	**Birlikte**
Tam maaş — Ev sahibi	A$333,000	A$499,000	A$499,000	A$499,000
Tam maaş — Ev sahibi değil	A$600,000	A$766,000	A$766,000	A$766,000
Kısmi maaş — Ev sahibi	A$711,500'dan az	A$1,070,000'dan az	A$1,070,000'dan az	A$1,256,000'dan az
Kısmi maaş — Ev sahibi değil	A$978,500'dan az	A$1,337,000'dan az	A$1,337,000'dan az	A$1,523,000'dan az
Öngörülen oranlar ve eşikleri	**Tek**	**Birlikte**	**Birlikte**	**Birlikte**
Eşik	A$66,800	A$110,600	A$110,600	A$110,600
Eşiğin altındaki oran	1.75%	1.75%	1.75%	1.75%
Eşiğin üzerindeki oran	3.75%	3.75%	3.75%	3.75%

Bu oranlar, kalıcı olarak veya 12 haftadan uzun süredir Avustralya dışında olan müşteriler için geçerlidir.

1. Ödeme oranını hem gelir hem de varlık testlerine göre hesaplıyoruz. Daha düşük oran veya sıfır oranla sonuçlanan testi esas alıyoruz. Bazı varlıkların gelir getirdiği kabul edilir ve diğer gelir türleri için özel kurallar vardır. Daimi kör iseniz herhangi bir gelir veya varlık testi uygulanmaz.
2. Bazı müşteriler için, Avustralya oturumuna sahip olma sürelerine bağlı olarak daha düşük bir maaş oranı uygulanabilir.
3. Bazı müşteriler için 20 Eylül 2009 öncesi gelir testi kurallarına dayalı olarak bir maaş geçiş oranı uygulanabilir. Bu müşteriler için, geçiş oranını mevcut oranla karşılaştırıyoruz. Mevcut oran aynı veya daha yüksekse bunun yerine size mevcut orandan ödeyeceğiz. Mevcut maaş oranından aldıktan sonra geçiş oranına geri dönemezsiniz.
4. Müşteriler 21 yaş altındaysa ve bakmakla yükümlü oldukları çocukları yoksa daha yüksek orandan Disability Support Pension (Engelli Destek Maaşı) alabilir. Daha fazla bilgi için **servicesaustralia.gov.au/dsp** adresine gidin
5. Bekarlar için iki haftada bir A$226'ın ve çiftler için iki haftada bir toplam A$396'ın altındaki gelirler maaş oranını etkilemez. Bu, gelirsiz alan olarak adlandırılır. Gelirsiz alanın üzerindeki her bir dolar için, oranları bekarlar için A$0.50c, çiftler için A$0.25c düşürüyoruz. Gelirsiz alan, herhangi bir Work Bonus tutarından sonra geçerlidir. Daha fazla bilgi için **servicesaustralia.gov.au/income** adresine gidin
6. Work Bonus, şartları karşılayan müşterilerin maaşları azalmadan çalışarak daha fazla gelir elde etmelerine yardımcı olur. Daha fazla bilgi için **servicesaustralia.gov.au/work-bonus** adresine gidin. Work Bonus, maaşın geçiş oranı için geçerli değildir.
7. Müşteriler, maaşları etkilenmeden belirli bir tutara kadar varlık sahibi olabilir. Bu, varlıksız alan olarak adlandırılır. Müşterilerin ilişki durumlarına ve ev sahibi olma durumlarına bağlı olarak uygulanan farklı varlıksız alanlar vardır. Varlıksız alanların tam listesi için internet sitemize bakın. Varlıksız alanın üzerindeki her A$1,000'lık ek varlık için, oranları bekarlar için iki haftada bir A$3 ve çiftler için iki haftada bir A$1.50 azaltıyoruz. Belli varlıkları varlık testine dahil etmiyoruz. Daha fazla bilgi için **servicesaustralia.gov.au/assets** adresine gidin

Çevrimiçi uluslararası döviz kurları

Aldığınız ödeme miktarını hesaplamak için gelirinizi ve varlıklarınızı kullanıyoruz. Başka bir ülkeden varlıklarınız veya geliriniz varsa döviz kurlarını kullanarak Avustralya doları cinsinden değerlerini hesaplayacağız. Döviz kuru bilgilerini İnternet sitemizde yayınlıyoruz.

Döviz kurlarını görmek için **servicesaustralia.gov.au/international** adresine gidin

Güncel emekli maaşı ödeme oranları ve tarihlerini takip edin

Avustralya dışındaki emekli maaşı oranları ve ödeme tarihleri hakkında en güncel bilgiler için servicesaustralia.gov.au adresine gidin ve "payment rates outside Australia" (Avustralya dışı ödeme oranları) araması yapın. Emekli maaşı oranları ile gelir ve varlık eşiklerini değiştikleri anda İnternet sitemizde güncelliyoruz.

Bu haber bülteni **servicesaustralia.gov.au/customer/publications/int001** adresindeki İnternet sitemizde de mevcuttur

Sorumluluk Reddi
Commonwealth of Australia bu yayındaki bilgilerin doğru olması için çaba göstermiştir. Bununla birlikte, Commonwealth bu bilgilerin doğru veya eksiksiz olduğunu garanti etmez ve herhangi bir kişinin herhangi bir şekilde ona güvendiği için uğradığı kayıplardan sorumlu olmayacaktır. Yararlanabileceğiniz her türlü hak ve hizmetlerle ilgili veya mevzuattaki, programlardaki veya hizmetlerdeki bekleyen değişikliklerin sizi nasıl etkileyebileceğiyle ilgili tüm ayrıntıları öğrenmek için Australian Government Services Australia ile iletişime geçmelisiniz.

Bizimle iletişim

Ödemeniz ve diğer ödemeler ve hizmetler hakkında bilgi için **servicesaustralia.gov.au** adresine gidin

Hobart saatiyle pazartesi - cuma günleri, 8 - 5 saatleri arasında bizi arayabilirsiniz.

Ülkenizden ücretsiz olarak bizimle iletişime geçmek için karşısındaki numaraları kullanabilirsiniz. Bu ücretsiz arama hizmeti ülkenizdeki tüm konumlardan kullanılamayabilir ve bir cep telefonundan arıyorsanız ücretsiz olmayabilir.

Bu hizmet mevcut değilse veya listede olmayan bir ülkedeyseniz lütfen **+61 3 6222 3455** numaralı telefondan bizimle iletişime geçin (bu numaraya yapılan aramalar ücretsiz değildir).

Bize **+61 2 6124 8813** numaralı telefondan faks gönderebilir veya bize şu adresten yazabilirsiniz:

Services Australia
Centrelink International Services
PO Box 7809
Canberra BC ACT 2610
Australia

Sorunuza lütfen adınızı, Centrelink Customer Reference Number (Müşteri Referans Numarası) bilginizi ve telefon numaranızı ekleyin.

Belirtilen numarayı önüne uluslararası veya ülke kodunu eklemeden çevirin.

Avusturya	**0800 295 165**
Kanada	**1888 2557 493**
Çin (Kuzey)*	**10 800 6100 427**
Çin (Güney)*	**10 800 2611 309**
Danimarka	**8088 3556**
Almanya	**0800 180 2482**
Yunanistan	**0080 0611 26209**
Hindistan	**000 800 61 01098**
Endonezya	**001 803 61 035**
İrlanda	**1800 200 333**
İtalya	**800 781 977**
Güney Kore	**003 081 32326**
Hollanda	**0800 0224 364**
Yeni Zelanda	**0800 441 248**
Filipinler #	**1800 1611 0046**
Polonya	**00 800 6111 220**
Portekiz	**800 861 122**
Singapur	**800 6167 015**
İspanya	**900 951 547**
Tayland	**001 800 611 4136**
Türkiye	**00 800 6190 5703**
Birleşik Arap Emirlikleri	**800 061 04319**
Birleşik Krallık	**0800 169 5865**
ABD	**1866 3433 086**

* Çin (Kuzey); Pekin, Tianjin, Hebei, Shanxi, İç Moğolistan, Heilongjiang, Liaoning, Jilin, Shandong ve Henan vilayetlerini içerir. Diğer tüm vilayetleri bu amaçla Çin (Güney) olarak kabul ediyoruz.

Filipinler içindeki ücretsiz arama numarası yalnızca PLDT ağı üzerinden sabit hatlardan ve Sun Cellular ve Smart Mobile mobil ağlarından edinilebilir.

INT001TR.2610